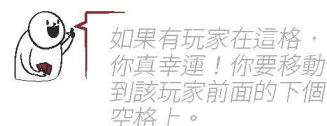
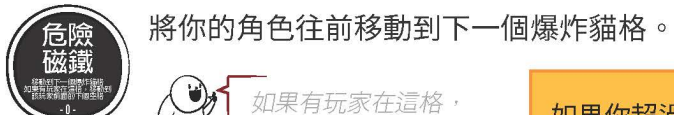
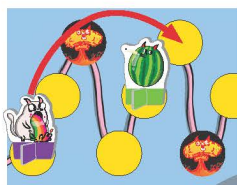
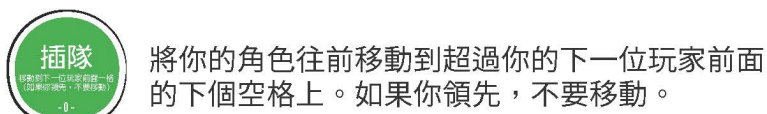
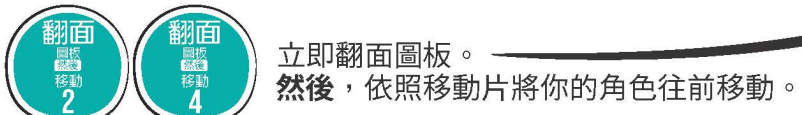
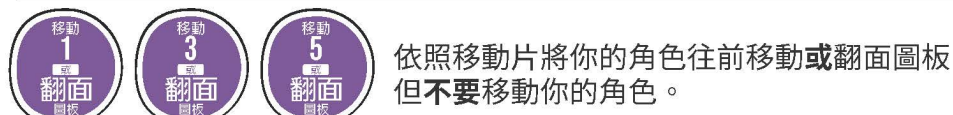


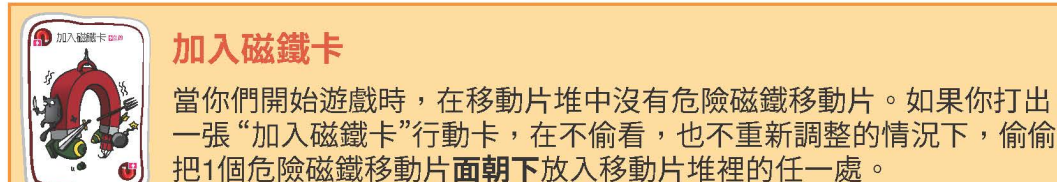
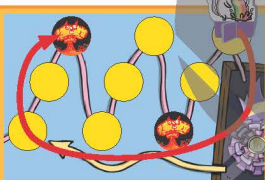
← 接續另一面

移動片堆

在移動片堆中有好幾種的移動片：



如果你超過了最後一個爆炸貓格，依照“輪迴箭頭”移動到下一個爆炸貓格。



圖板翻面

有些行動卡和移動片會指示你“翻面圖板”。當遇到此情況時，將圖板從“平靜模式”（藍色面）翻到“混亂模式”（紅色面）或相反。圖板會維持在這個模式，直到行動卡或移動片指示你再次翻面。

現在圖板上的每個格子都會改變！如果其他玩家快要獲勝，翻面圖板來給他的下一步設下陷阱！



當翻面圖板時，格子**不會**觸發效果（例如你突然留在爆炸貓格上，你不會爆炸！）。你只會在你的角色結束移動之後，你的回合結束時，抽取卡牌或爆炸。

卡牌/移動片耗盡

一旦移動片堆或行動卡堆空了，洗混對應的棄牌堆來重新補充。

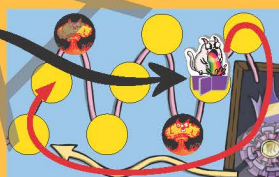
如果在你的回合開始時，你的手牌中沒有任何行動卡，立即抽取3張行動卡，然後開始你的回合。



遊戲獲勝

你必須**剛好**留在緞帶格上——如果你沒有，依照“輪迴箭頭”來回到起點並繼續移動。

如果你的角色在這格而且你抽到移動4，移動2格到緞帶格上，然後依照“輪迴箭頭”再多移動2格。



如果你要留在緞帶格的前一格，但有玩家在這格，你要移動到緞帶格上並獲勝！



EXPLODING KITTENS®

爆炸貓桌遊

規則書



2-6位玩家 | 適合7+ | 20分鐘

內容物

- 1張遊戲圖板
- 64張行動卡
- 21個移動片
- 6個角色
- 1份遊戲指南

嘿！別看規則了！

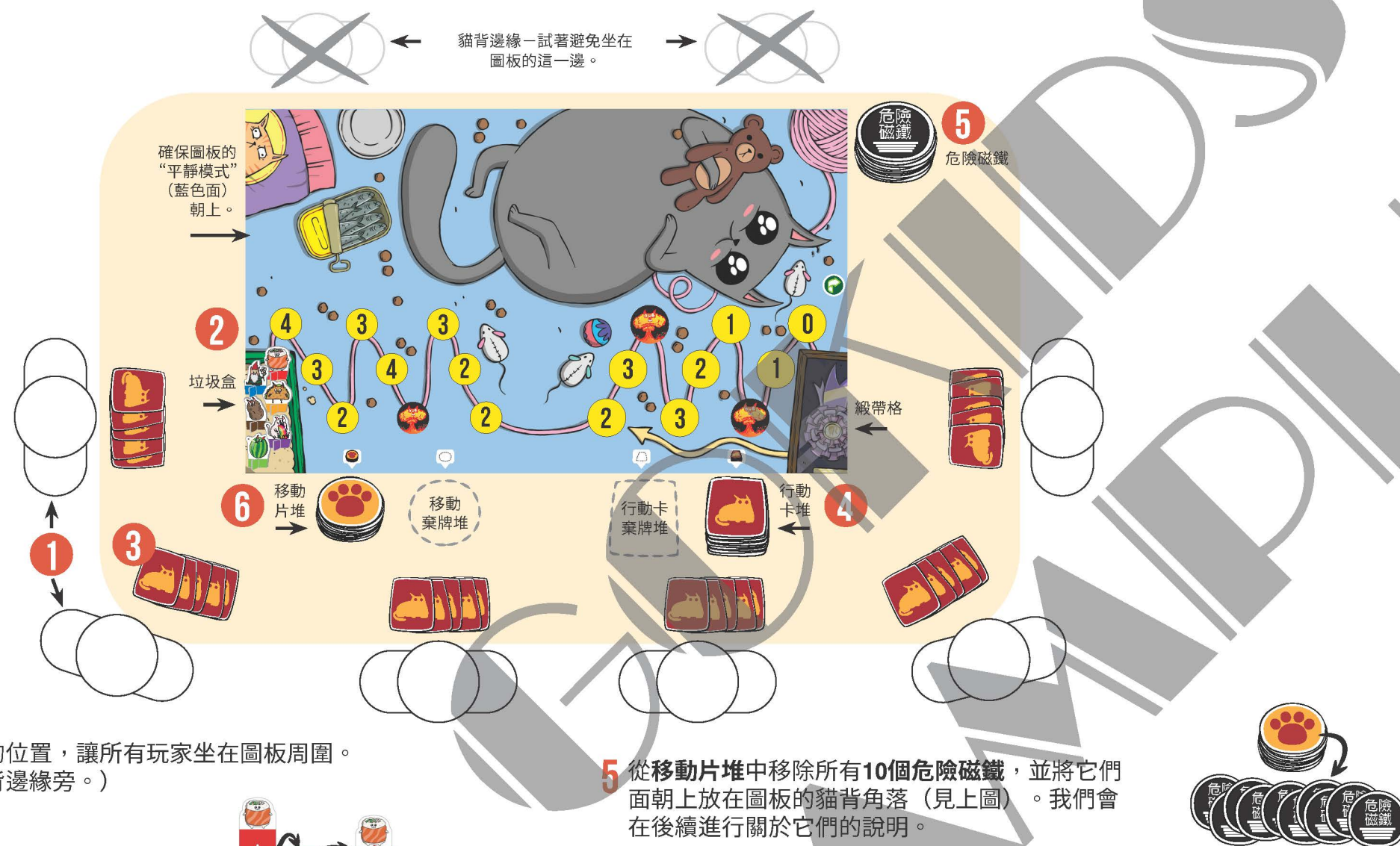
理解遊戲最糟糕的方式
就是讀說明書。
上網找我們的教學影片才是明智之舉：

WWW.EXPLODINGKITTENS.COM/EKBOARDGAME/HOW



©2025 EXPLODING KITTENS | MADE IN CHINA
7162 BEVERLY BLVD #272 LOS ANGELES, CA 90036 USA
SUPPORT@EXPLODINGKITTENS.COM | WWW.EXPLODINGKITTENS.COM
LONS-202501-18

遊戲目標 成為第一位留在緞帶格上的玩家。



遊戲設置

- 1 將圖板放在桌面靠近桌邊的位置，讓所有玩家坐在圖板周圍。
（試著避免坐在圖板的貓背邊緣旁。）
- 2 每位玩家挑選並組裝角色，然後將其放在**垃圾盒**上。
- 3 洗混**行動卡**並發給每位玩家5張卡。
（你可以查看你的卡但不要公開。）
- 4 將剩餘的行動卡面朝下放在圖板旁（這是**行動卡堆**），並保留空間給**行動卡棄牌堆**（見上圖）。
- 5 從**移動片堆**中移除所有**10個危險磁鐵**，並將它們面朝上放在圖板的貓背角落（見上圖）。我們會在後續進行關於它們的說明。
- 6 洗混剩餘的移動片並將它們**面朝下**放在圖板旁（這是**移動片堆**），並保留空間給**移動棄牌堆**（見上圖）。
- 7 選一個人開始遊戲。
（例如：最年輕的人、最吵的人、眉毛最迷人的人，等等。）

你的回合

當現在是你的回合時：

首先：打出行動卡

從你的手牌中打出任意數量的行動卡，**面朝上**將其放到行動卡棄牌堆上，**或**不打出任何卡牌。

然後：抽一個移動片（並移動）

翻開最上方的移動片並將其面朝上放在移動棄牌堆上。每個移動片會指示你的角色要移動幾格（例如移動2），而且可能會有額外的規則像是“翻面圖板”。

你的回合結束。以順時針順序繼續遊玩。

圖板上的格子

當你移動時，你將會留在這三種格子的其中一種上：

1. 數字格

如果該格有數字，立即從行動卡堆抽取等同其數量的行動卡至你的手牌。

這永遠是件好事——沒有不好的行動卡！

2. 有其他角色的格子

如果該格上有其他玩家的角色（即使該格是爆炸貓格），移動到該角色前面的下個空格。

任何一格上都只可以有1個角色！（這表示如果角色彼此相鄰，你可能會跳過多位玩家。）

3. 爆炸貓格

如果該格是爆炸貓格，你爆炸了（除非你從你的手牌中打出拆除卡）。

當你爆炸時，你必須做兩件事：

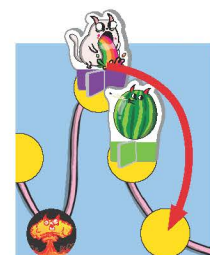
1. 和最後一名的玩家交換位置（除非你已經是最後一名）。
如果最後一名超過1位玩家（因為他們都在垃圾盒中），選擇和哪位玩家交換。
2. 棄牌直到你的手牌中只有3張行動卡（如果你只有3張或更少行動卡，跳過這個步驟）。
你選擇要棄掉哪張卡牌。

注意：當玩家交換位置時，忽略兩位玩家新位置上的任何效果。
（例如不會抽取卡牌或不會爆炸！）

閱讀行動卡上的敘述來了解其功能。如果你對卡牌有疑問，查看遊戲指南。



移動
2



翻到另一面繼續 →